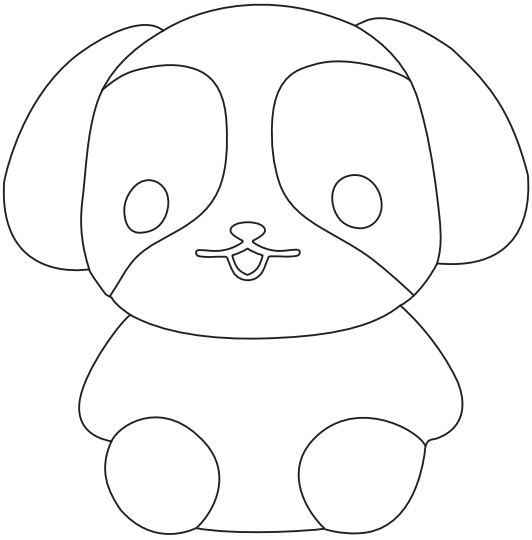
DOMOLETTI
LIGHTING

LED TABLE LAMP
DOG

EE LED LAUALAMP
LV LED GALDA LAMPA
LT LED STALO ŠVIESTUVAS
RU LED НАСТОЛЬНАЯ ЛАМПА



KLED-658A(JL-227)

EN ATTENTION!
If the lamp's external flexible cord is damaged, contact your local qualified electrician or the sales representative from whom you purchased the unit.
Do not place the product in an unstable location or close to flammable objects.
Do not disassemble or tamper with the product, or attempt to replace any parts.

EE TÄHELEPANU!
Kui lambi välimine painduv juhe oli kahjustatud, võtke ühendust kohaliku asjatundjaga, et seda parandada või konsulteerige müüjaga, kellelt toote ostsite.
Toode peab olema paigaldatud stabiilselt – ärge paigaldage tuleohtlike esemete lähedale.
Ärge võtke toodet lahti ja ärge üritage muuta selle konstruktsioone või osasid.

LV UZMANĪBU!
Ja lampas ārējais elastīgais vad ir bojāts, lūdzu, sazinieties ar vietējo remonta speciālistu vai konsultējieties ar izplatītāju, pie kura iegādājāties produktu.
Izstrādājums ir jānovieto stabili – nenovietot viegli uzliesmojošu priekšmetu tuvumā.
Neizjaukt izstrādājumu un nemēģināt mainīt tā konstrukciju vai daļas.

LT DĖMESIO!
Jei išorinis lankstusis šviestuvo laidas pažeistas, dėl techninės priežiūros darbų kreipkitės į kvalifikuotą vietinį specialistą ar į vietinį prekybos atstovą, iš kurio jį įsigijote.
Gaminys turi būti pritvirtintas stabiliai – nestatykite arti degių daiktų.
Neardykite gaminio ir nebandykite keisti jo konstrukcijos ar dalių.

RU ВНИМАНИЕ!
Если внешний гибкий провод светильника повреждён, обратитесь к местному квалифицированному специалисту или дилеру, у которого вы приобрели прибор, для технического обслуживания.
Поверхность изделия должна быть стабильной – не устанавливайте вблизи воспламеняющихся предметов.
Не демонтируйте изделие и не пытайтесь изменить его конструкции или части.

EN PRODUCT DETAILS
Name – colorful silicone night light.
Capacity of the lithium battery – 700 mAh.
Working voltage / current – DC 5 V / 500 mA.
Maximum power – 0.35 W.

FEATURES
1. Choose between 3 different modes and 8 vibrant colors.
2. Eco friendly and high quality non-toxic soft washable silicone + ABS material safe for babies and toddlers. No sharp parts and can be put into bed.
3. No need to replace batteries and doesn't get hot. USB charge point.
4. Silicone part can be detached and is machine washable.

INSTRUCTIONS
1. Charge the night lamp fully for first time use. The light indicator light will stay red while charging.
2. Press the main power button to turn on lamp to white light mode.
3. Tap the silicone surface to switch between colors and modes.

TAP FUNCTIONS
• Push the power button to start the lamp in white mode.
• First tap will switch lamp to bright white light.
• Second tap will start slow-changing colors.
• Third tap will speed up the color changes.
• Fourth tap will pause the lamp on a color.
• Continue tapping the lamp to restart the cycle.



CAUTION
1. Do not dismantle the internal light fitting.
2. If not using the lamp for a long period store it somewhere dry.

EE TOOTE ANDMED
Nimi – värviline silikoonist öövalgus.
Liitiumaku võimsus – 700 mAh.
Tööpinge / vool – DC 5 V / 500 mA.
Maksimaalne võimsus – 0,35 W.

FUNKTSIOONID
1. Valige 3 erineva režiimi ja 8 erksa värvi vahel.
2. Keskkonnasõbralik ja kvaliteetne mittetoksiline pehme pestav silikoon + ABS materjal, mis on ohutu imikutele ja väikelastele. Teravaid osi pole ja võib voodisse panna.
3. Patareisid ei ole vaja vahetada ja need ei kuumene. USB-laadimispunkt.
4. Silikoonosa saab eemaldada ja seda võib pesta masinas.

JUHISED
1. Esmakordsel kasutamisel laadige öölamp täielikult. Laadimise ajal jääb märgutuli punaseks.
2. Vajutage peamist toitenuppu, et lamp valge valguse režiimi sisse lülitada.
3. Värvide ja režiimide vahetamiseks koputage silikoonpinnale.

PUUDUTAGE FUNKTSIOONE
• Vajutage toitenuppu, et käivitada lamp valges režiimis.
• Esimene puudutus lülitab lambi eredale valgele valgusele.
• Teine puudutus hakkab värve aeglaselt muutma.
• Kolmas puudutus kiirendab värvimuutusi.
• Neljas puudutus peatab lambi värvil.
• Tsükli taaskäivitamiseks jätkake lambi koputamist.



ETTEVAATUST
1. Ärge võtke sisemist valgusti liitmikku lahti.
2. Kui te ei kasuta lampi pikka aega, hoidke seda kuivas kohas.

LV INFORMĀCIJA PAR PRODUKTU
Nosaukums – krāsaina, silikona, nakts lampa.
Litija akumulatora ietilpība – 700 mAh.
Darba spriegums / strāva – 1: DC 5 V / 500 mA.
Maksimālā jauda – 0,35 W.

FUNKCIJAS
1. Izvēlieties starp 3 dažādiem režīmiem un 8 spilgtām krāsām.
2. Videi draudzīgs un augstas kvalitātes netoksisks mīksts mazgājams silikons + ABS materiāls, kas ir drošs zīdaiņiem un maziem bērniem. Nav asu detaļu, un to var ievietot gultā.
3. Nav nepieciešams nomainīt baterijas, un tas neskarst. USB uzlādes punkts.
4. Silikona daļu var atdalīt, un to var mazgāt veļasmašīnā.

INSTRUKCIJAS
1. Pilnībā uzlādējiet nakts lampu, lai to izmantotu pirmo reizi. Gaismas indikatora indikators uzlādes laikā paliks sarkans.
2. Nospiediet galveno barošanas pogu, lai ieslēgtu lampu baltās gaismas režīmā.
3. Pieskarieties silikona virsmai, lai pārslēgtu krāsas un režīmus.

PIESKĀRIENA FUNKCIJAS
• Nospiediet ieslēgšanas pogu, lai lampu ieslēgtu baltā režīmā.
• Pirmais pieskāriens pārslēgs lampu uz spilgti baltu gaismu.
• Otrais pieskāriens iedarbina lēnu krāsu maiņu.
• Trešais pieskāriens paātrinās krāsu maiņu.
• Ceturtais pieskāriens apturēs lampas ieslēgtu krāsu.
• Turpiniet pieskaroties lampai, lai atsāktu ciklu.



UZMANĪBU
1. Neizjauciet iekšējo gaismas ierīci.
2. Ja lampu ilgstoši nelietojat, uzglabājiet to sausā vietā.

LT INFORMACIJA APIE GAMINĮ
Pavadinimas – spalvota, silikoninė, naktinė lempa.
Ličio baterijos talpa – 700 mAh.
Darbinė įtampa / srovė – DC 5 V / 500 mA.
Didžiausia galia – 0,35 W.

SAVYBĖS
1. Rinkitės iš 3 skirtingų režimų ir 8 ryškių spalvų.
2. Ekologiškas, aukštos kokybės, netoksiškas, minkštas, plaunamas silikonas ir ABS medžiaga saugi kūdikiams ir vaikams. Į lovą negalima dėti jokių aštrių daiktų.
3. Nereikia keisti baterijų ir neįkaista. USB įkrovimo vieta.
4. Silikoninę dalį galima nuimti ir skalbti skalbimo mašinoje.

NURODYMAI
1. Prieš pirmą kartą naudodami, naktinę lempą įkraukite iki galo. Kol įkraunama, lempos indikatoriaus lemputė bus raudonos spalvos.
2. Norėdami įjungti baltos šviesos režimą, paspauskite maitinimo mygtuką.
3. Bakstelėkite silikoninį paviršių, kad perjungtumėte spalvas ir režimus.

FUNKCIJŲ NAUDOJIMAS BAKSTELINT
• Paspauskite maitinimo mygtuką, kad įjungtumėte lempos baltos spalvos režimą.
• Pirmą kartą bakstelėjus įsijungs ryškiai balta spalva.
• Antrą kartą bakstelėjus spalvos ims iš lėto keistis.
• Trečią kartą bakstelėjus spalvos keisis greičiau.
• Ketvirtą kartą bakstelėjus įsijungs tuo metu nustatytos spalvos šviesa.
• Kad ciklą tęstumėte, toliau baksnokite lempą.



DĖMESIO!
1. Neišmontuokite vidinių lempos dalių.
2. Jei ketinate ilgą laiką nenaudoti lempos, padėkite ją sausoje vietoje.

RU ДЕТАЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ ОБ ИЗДЕЛИИ
Наименование – цветной силиконовый ночник.
Мощность литиевой батареи – 700 мА.
Рабочее напряжение / ток – 5 В пост., тока / 500 мА.
Максимальная мощность – 0,35 Вт.

ХАРАКТЕРИСТИКИ
1. Выбирайте из 3 различных режимов и 8 ярких цветов.
2. Экологически безопасный и высококачественный нетоксичный мягкий силикон, который можно мыть + АБС-пластик, безопасный для маленьких детей. Острые элементы отсутствуют; можно брать в постель.
3. Заменять батареи не требуется; также не нагревается. Имеется USB-разъём для зарядки.
4. Силиконовую часть можно снять и постирать в машине.

ИНСТРУКЦИИ
1. Перед первым использованием полностью зарядите ночник. Световой индикатор во время зарядки будет светиться красным.
2. Нажмите основную кнопку включения, чтобы включить лампу в режиме белого цвета.
3. Нажимайте на силиконовую поверхность, чтобы переключать цвета и режимы.

ФУНКЦИИ НАЖАТИЙ
• Нажмите на кнопку включения, чтобы включить лампу в режиме белого цвета.
• Первое нажатие переключит на яркий белый свет.
• Второе нажатие переведёт в режим медленного изменения цветов.
• Третье нажатие ускорит изменение цветов.
• Четвёртое нажатие приведёт к остановке на определённом цвете.
• Продолжайте нажимать на лампу, чтобы запустить цикл заново.



МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ
1. Не разбирайте внутреннюю часть светильника.
2.Если вы не собираетесь пользоваться лампой на протяжении длительного периода времени, храните её в сухом месте.

WARRANTY TERMS AND CONDITIONS

36-month warranty is provided to DOMOLETTI products

These appliances are designed for use in household for personal, non-commercial uses.
1. In case of noticing production reject or appliance failure during the warranty period, the manufacturer ensures appliance repair free of charge on condition that the appliance was previously used by observing user manual instructions and there are no preconditions, due to which legal basis for performance of warranty repair would disappear.
2. Warranty is not applied in the following cases:
• for failures, occurring due to incorrect connection of appliances to power network or due to intermittent electricity supply;
• for failures, occurring due to the action of chemical materials;
• for discolouration of the appliance (turning yellow, contamination and similar);
• for failures, occurring when connecting the appliance into power supply, telecommunications, cable networks not conforming to national standards, due to external impact (for instance, due to the action of humidity and temperature), also due to inappropriate handling of the appliance (for instance, cleaning, scouring marks, scratches, or other mechanical damages);
• if noticing attempt to access inside the appliance, also if the appliance is repaired not in a duly authorised service centre;
• if noticing appliance structure or scheme modifications (except for the one's, as described in the user manual);
• if noticing mechanical damages;
• if noticing failures, occurring due to entering of foreign matters, materials, liquids, or animal pests;
• if noticing failures, occurring due to use of non-standard operating materials or spare parts;
• if serial number, stored in the appliance, is modified, erased, or illegible;
• if the appliance, designed for personal (domestic, family) uses, is employed for commercial use, in order to gain profit, for production and other purposes, not conforming to original purpose of use of the appliance;
• in all other cases, when item deficiencies occur due to the fact that the buyer failed to observe the user manual instructions, or item deficiencies were conditioned by the fault of the third parties, or force majeure circumstances;
• for operating parts of appliance, for instance, for batteries and accumulators.
3. Warranty can be terminated, if:
• appliance was repaired by the person or company not dully authorised by seller's service centre;
• if appliance was evidently knowingly damaged.
4. Warranty becomes non valid, if payment slip or other purchase evidencing document is not provided.
5. Manufacturer is not considered liable for damages, emergencies, loss caused to people, animals, asset, if conditioned by user's fault, ignorance, failure to observe user manual instructions, or due to incorrect connection of the appliance.

EE

GARANTII TINGIMUSED

DOMOLETTI-toodetele antakse 36-kuuline garantii

Seade on sobiv kasutamiseks kodumajapidamises isiklikul, mitte kommertseesmärgil.
1. Kui avastate tootmispraagi või kui seade läheb rikki garantii kehtimise ajal, tagab tootja tasuta seadme remondi, kui seadet kasutati seni kasutusjuhendit järgides ja ei ole asjaolusid, mille tõttu ei oleks alust teostada garantiiremonti.
2. Garantii ei kehti:
• riketele, mis tekivad siis, kui seade ei ole nõuetekohaselt ühendatud elektrivõrku või seoses elektrivõrgu häiretega;
• riketele, mis tekivad seoses keemiliste ainete mõjuga;
• seadme värvimuutustele (kollaseks tõmbumisele, saastele jne);
• riketele, mis tekivad, kui ühendada toode riiklikele standarditele mittevastavasse elektrivõrku, telekommunikatsiooni- või kaablivõrku, seoses väliskahjustustega (nt niiskuse ja temperatuuri muutused), kui ei järgita toote kasutusjuhendit (nt valesti tehtud puhastus, kraapimisjäljed, kriimustused või muud mehhaanilised kahjustused);
• kui avastatakse seadme sisemusse tungimise jälgi, samuti siis, kui seadet ei parandata tootja volitatud teeninduses;
• kui avastatakse seadme konstruktsiooni või skeemi muudatusi (välja arvatud need, mis on kirjas kasutusjuhendis);
• kui avastatakse mehhaanilisi kahjustusi;
• kui avastatakse rikkeid, mis tekkisid sellest, et seadme sisemusse sattus kõrvalisi esemeid, materjale, vedelikke või loomi;
• kui leitakse rikkeid, mis tekkisid seoses standarditele mittevastavate ekspluatatsioonimaterjalide või varuosade kasutamisega;
• kui seeria number, mis on tootel, on muudetud, maha kustutatud või kui seda ei õnnestu tuvastada;
• kui seade, mis on ette nähtud isiklikuks (majapidamises, peres) kasutamiseks, on kasutuses ärilistel eesmärkidel, kasu saamise eesmärgil, tootmis- ja muudel eesmärkidel, mis ei vasta tegelikule seadme kasutuseesmärgile;
• kõigil teistel juhtudel, kui eseme puudused tekkisid sellest, et ostja ei järginud kasutusjuhendit või eseme puudused tekkisid kolmandate isikute süül või vääramatu jõu asjaolude tõttu;
• tavalistele kuludetailidele, nt patareidele, akudele.
3. Garantii võib katkeda, kui:
• seadet parandas isik või ettevõte, kes ei ole volitatud teeninduskeskus;
• seadet on ilmselgelt tahtlikult rikutud.
4. Garantii ei kehti, kui ei esitata kassatšekki või muud ostmist tõendavat dokumenti.
5. Tootja ei vastuta avariide ning isikutele, loomadele ja varale tekitatud kahju eest, kui see on tekitatud kasutaja süül kas teadmatusest või seadme kasutusjuhendi mittejärgimisest või seadme valest ühendamisest.

GARANTIJAS NOTEIKUMI

DOMOLETTI produktiem tiek piešķirta 36 mēn. garantija

Minētās ierīces ir piemērotas lietošanai sadzīves apstākļos, personīgā nekomerciālā nolūkā.
1. Konstatējot ierīces ražošanas brāķi vai ierīces bojājumu garantijas darbības laikā, ražotājs garantē bezmaksas ierīces remontu un (vai) nepieciešamu detaļu nomainīšanu, ja ierīce līdz tam tika izmantota ievērojot lietotāja instrukcijas (ierīces lietošanas un glabāšanas noteikumi) un nav šajos noteikumos noteiktu apstākļu, kuru dēļ nebūtu garantijas remonta veikšanas pamata.
2. Garantija netiek piemērota attiecībā uz:
• bojājumiem, kas ir radušies ierīces nepiemērotas pieslēgšanas elektrotīklam vai elektrotīklu bojājumu rezultātā;
• bojājumiem, kas ir radušies ķīmisko vielu iedarbības dēļ;
• ierīces krāsas izmaiņām (dzeltenums, piesārņojums u.tml.);
• bojājumiem, kas ir radušies ierīces ieslēgšanas elektrības tiklā, telekomunikāciju, kabeļu tīklos, kuri neatbilst valsts standartiem, citu ārējo faktoru (piem., mitruma vai temperatūras iedarbības) dēļ, kā arī nepienācīgas ierīces izmantošanas gadījumā (piem. tīrīšanas, skrāpēšanas pazīmes, ieskrāpējumi vai citi mehāniskie bojājumi);
• konstatējot mēģināšanas iekļūt ierīces iekšā pēdas, kā arī ja izstrādājums tika remontēts ne pārdevēja pilnvarotajā servisā;
• konstatējot izstrādājuma konstrukcijas vai shēmas izmaiņas (izņemot aprakstītos lietotāja instrukcijā);
• mehānisko bojājumu konstatēšanas gadījumā;
• konstatējot bojājumus, kuri ir radušies ierīces iekšpusē nokļūstot liekiem priekšmetiem, materiāliem, šķidrumiem vai kukaiņiem;
• bojājumu, kuri ir radušies standartiem neatbilstošu materiālu vai rezerves daļu izmantošanas, gadījumā;
• ja sērijas numurs, kas atrodas izstrādājuma atmiņā, ir manīts, izdzēsts vai to neizdodas konstatēt;
• ja izstrādājums, kas ir domāts personīgai (sadzīves, ģimenes) lietošanai, izmantots uzņēmējdarbības veikšanai peļņas gūšanas, ražošanas vai citu mērķu nolūkā, kuri neatbilst īstam ierīces lietošanas mērķim;
• visos citos gadījumos, kad priekšmeta trūkumi ir radušies tāpēc, ka pircējs nav ievērojis lietotāja instrukcijas, vai priekšmeta trūkumi ir radušies trešo personu vainas vai nepārvaramās varas dēļ;
• parasti nolietojušās ierīces daļām, piem.: baterijām, akumulatoriem.
3. Garantija var būt pārtraukta, ja:
• ierīci remontēja persona vai uzņēmums, pārdevēja nepilnvarots serviss;
• ierīce bija acīmredzami apzināti bojāta.
4. Garantija nav derīga, ja netiek uzrādīts kases čeks vai cits iepirkumu apliecinošs dokuments.
5. Ražotājs nenes atbildību par avārijām vai kaitējumu cilvēkiem, dzīvniekiem, mantai, kas ir iestājusies lietotāja vainas dēļ: nezināšanas vai ierīces lietotāja instrukcijas neievērošanas un ierīces pieslēgšanas un uzstādīšanas, kuru izpildīja ne pārdevējā pilnvarotais serviss, dēļ.

LT

GARANTIJOS SĄLYGOS

DOMOLETTI produkcijai suteikiama 36 mėn. garantija

Šie prietaisai skirti naudoti buityje asmeniniais, nekomerciniais tikslais.
1. Aptikus prietaiso gamybos broką ar prietaisui sugedus garantijos galiojimo metu, gamintojas garantuoja nemokamą prietaiso remontą, jei prietaisas iki tol buvo naudojamas laikantis naudojimo instrukcijos ir nėra aplinkybių, dėl kurių būtų priežastis neatlikti garantinio remonto.
2. Garantija netaikoma:
• gedimams, atsiradusiems netinkamai prijungus prietaisus prie elektros tinklo arba dėl elektros tinklų sutrikimų;
• gedimams, atsiradusiems dėl cheminių medžiagų poveikio;
• prietaiso spalvos pakitimui (pageltimui, užteršimui ir pan.);
• gedimams, atsiradusiems jungiant gaminį į valstybinių standartų neatitinkančius elektros tiekimo, telekomunikacijų, kabelių tinklus, dėl kitų išorės veiksnių (pvz., drėgmės ar temperatūros poveikio), taip pat netinkamai elgiantis su prietaisu (pvz., valymo, skutimo žymės, įbrėžimai ar kitokie mechaniniai pažeidimai);
• radus bandymo patekti į prietaiso vidų pėdsakų, taip pat jei gaminys taisytas ne pardavėjo įgaliotame servise;
• radus gaminio konstrukcijos ar schemos pakeitimų (išskyrus aprašytus naudojimo instrukcijoje);
• radus mechaninių pažeidimų;
• radus gedimų, kurie atsirado į prietaiso vidų patekus pašaliniams daiktams, medžiagoms, skysčiams ar gyvūnams;
• radus gedimų, kurie atsirado dėl standartų neatitinkančių eksploatacinių medžiagų ar atsarginių dalių naudojimo;
• jeigu serijos numeris, esantis gaminio atmintyje, pakeistas, nutrintas arba jo nepavyksta nustatyti;
• jeigu gaminys, skirtas asmeniniam (buitiniam, šeimos) naudojimui, panaudotas verslo veiklai vykdyti, siekiant pelno, gamybiniais bei kitais tikslais, neatitinkančiais tikrosios prietaiso paskirties;
• visais kitais atvejais, kai daikto trūkumai atsirado dėl to, kad pirkėjas nesilaikė naudojimo instrukcijos, arba daikto trūkumai atsirado dėl trečiųjų asmenų kaltės ar nenugalimos jėgos aplinkybių;
• įprastai nusidėvinčioms prietaiso dalims, pvz., baterijoms, akumuliatoriams.
3. Garantija gali būti nutraukta, jeigu:
• prietaisą taisė asmuo ar įmonė, neįgaliota pardavėjo serviso;
• prietaisas buvo akivaizdžiai sąmoningai sugadintas.
4. Garantija negalioja, jei nepateikiamas kasos čekis ar kitas pirkimą įrodantis dokumentas.
5. Gamintojas neatsako už žalą, avarijas, nuostolius žmonėms, gyvūnams, turtui, įvykusius dėl naudotojo kaltės: nežinojimo ar prietaiso naudojimo instrukcijos nesilaikymo, dėl netinkamo prietaiso prijungimo.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

Товару DOMOLETTI предоставляется гарантия на 36 мес.

Данные приборы предназначены для использования в быту, в личных, не коммерческих целях.
1. При обнаружении производственного брака или в случае поломки прибора во время действия гарантии производитель гарантирует бесплатный ремонт прибора, если прибор до этого использовался в соответствии с инструкцией, и нет обстоятельств, по причине которых невозможно было бы произвести гарантийный ремонт.
2. Гарантия не распространяется / применяется:
• на неисправности, возникшие по причине неправильного подключения прибора к электросети или сбоя в электросети;
• на неисправности, возникшие по причине воздействия химических материалов;
• на изменение цвета прибора (пожелтение, загрязнение и т. п.);
• на неисправности, возникшие во время подключения прибора к электросетям, телекоммуникационным сетям, кабельным сетям, не соответствующим государственным стандартам; по причине других внешних воздействий (напр., воздействие влаги, температуры); из-за неправильного обращения с прибором (напр., отметины от чистки или скобления, царапины или другие механические повреждения);
• обнаружив следы проникновения в устройство, а также, если прибор ремонтировался не в производителем уполномоченном сервисе;
• в случае обнаружения изменений в конструкции или схеме прибора (кроме описанных в инструкции по эксплуатации);
• обнаружив механические повреждения;
• обнаружив повреждения, которые возникли по причине проникновения во внутрь прибора посторонних предметов, материалов, жидкостей или животных;
• обнаружив повреждения, которые возникли по причине использования не соответствующих стандартам эксплуатационных материалов или запчастей;
• если серийный номер в памяти прибора изменен, стерт или его невозможно установить;
• если прибор, предназначенный для личного (бытового, семейного) использования, использовался для ведения бизнеса, в целях наживы, в производственных или других целях, не соответствующих истинного предназначения прибора;
• во всех других случаях, когда неисправности прибора возникли из-за того, что покупатель не придерживался инструкции по эксплуатации или неисправности возникли из-за вины третьих лиц или форс-мажорных обстоятельств;
• на обычно изнашивающиеся части прибора, например, батарейкам, аккумуляторам.
3. Гарантия может быть прекращена, если:
• прибор ремонтировался лицом или компанией, не авторизованной сервисом продавца;
• прибор был очевидно сломан нарочно.
4. Гарантия не действительна, если не предоставляется кассовый чек или другой документ, подтверждающий покупку.
5. Производитель не несет ответственность за ущерб, аварии, потери людям, животным, имуществу, произошедшие по вине пользователя, из-за незнания или не соблюдения инструкции прибора, неправильного подключения прибора.

EN CORRECT DISPOSAL OF THIS PRODUCT



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

EE SELLE TOOTE ÕIGE KÕRVALDAMINE



See märgistus näitab, et seda toodet ei tohi kogu EL is kõrvaldada koos teiste kodumajapid amise jäätmetega. Et vältida kontrollimatu jäätmete kõrvaldamisega põhjustatavat või malikku kahju keskkonnale või inimeste tervisele, töödelge see vastutustundlikult ümber, et edendada materiaalsete ressursside säästvat taaskasutust. Kasutatud seadme tagastamiseks kasutage tagasisaatmis- ja kogumissüsteeme või võtke ühendust edasimüüjaga, kus toode oli ostetud. Nad võivad selle toote võtta keskkonnaohutuks ringlussevõtuks.

LV PRODUKTA PAREIZA UTILIZĒŠANA



Šis uz produkta attēlotais simbols nozīmē, ka šo produktu nedrīkst izmest kopā ar citiem sadzīves atkritumiem visā ES teritorijā. Lai novērstu kaitējumu videi vai apdraudējumu cilvēka veselībai neatbildīgi izmestas ierīces dēļ, utilizējiet to atbildīgi, veicinot pienācīgu resursu pārstrādi. Lai atgrieztu ierīci, izmantojiet atgriešanas un savākšanas sistēmu, vai arī griezieties pie pārdevēja, no kura tika iegādāts produkts. Tas saņemto produktu pārstrādās videi nekaitīgā veidā.

LT PRODUKTO TINKAMAS UTILIZAVIMAS



Šis ant produkto pavaizduotas simbolis reiškia, kad šio produkto negalima išmesti su kitomis buitinėmis atliekomis visoje ES teritorijoje. Norėdami užkirsti kelią aplinkos žalai ar pavojui žmogaus sveikatai dėl neatsakingai išmesto prietaiso, utilizuokite jį atsakingai, skatindami tinkamą išteklių perdirbimą. Norėdami grąžinti prietaisą, naudokitės grąžinimo ir surinkimo sistemomis arba kreipkitės į pardavėją, iš kurio buvo įsigytas produktas. Jie gautą produktą perdirbs aplinkai nekenksmingu būdu.

RU НАДЛЕЖАЩАЯ УТИЛИЗАЦИЯ ДАННОГО ПРОДУКТА



Данная маркировка указывает, что этот продукт нельзя утилизировать с другими бытовыми отходами во всем ЕС. Чтобы предотвратить возможность нанесения вреда окружающей среде или здоровью человека по причине неконтролируемой утилизации отходов, удаляйте их ответственно, тем самым способствуя стабильному повторному использованию материальных ресурсов. Чтобы вернуть использованное устройство, воспользуйтесь системой возврата и сбора отходов или обратитесь к продавцу, у которого был приобретен продукт. Он сможет доставить использованный продукт в нужный пункт для экологически безопасной переработки.

DOMOLETTI
LIGHTING

Importer fulfilling the manufacturer's obligations /
Maaletooja, kes täidab tootja kohustusi /
Importētājs, kurš veic ražotāja pienākumus /
Gamintojo pareigas įgyvendinantis importuotojas /
Импортёр, выполняющий обязанности производителя
UAB „Kesko Senukai Lithuania", Islandijos pl. 32B, 51500 Kaunas
Tel. +370 700 11 119, www.senukai.lt
Country of origin / Päritoluriik / Izcelsmes valsts /
Kilmės šalis / Страна производства
China / Hiina / Ķīna / Kinija / Китай